

ZMLUVA
na odber povrchovej vody na priemyselné využitie

uzavretá podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka, v nadväznosti na ustanovenia § 78 zákona v nadväznosti na ustanovenia § 78 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách v znení neskorších predpisov a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (vodný zákon) nadväznosti na § 3 nariadenie vlády SR č. 755/2004 Z. z., ktorým sa ustanovuje výška neregulovaných platieb, výška poplatkov a podrobnosti súvisiace so spoplatňovaním užívania vôd medzi:

**I. SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, štátny podnik,
odštepný závod Košice**

Ďumbierska 14, 041 59 Košice

zastúpený:

Ing. Vladimír Molčan, riaditeľ odštepného

zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica.,

oddiel: Pš vložka č. vl. č.: 713/S

IČO: 36 022 047 04

IČ DPH: SK 2020066213

Bankové spojenie: Dexia banka Slovensko, a.s., pobočka Košice

číslo účtu: 0455754001/5600

II. TP 2, s.r.o.

Priemyselná 720, 072 22 Strážske

zapísané: Obchodný register Okresného súdu Košice 1

oddiel: Sro, Vložka číslo: 11878/V

Zastúpený v zmluvných veciach: Ing. Dušan Cacara, generálny riaditeľ

Ing. František Čupr, konateľ spoločnosti

IČO: 36766763

IČ DPH: SK 2022369052

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s. pobočka Michalovce

Číslo účtu: 0483561098/0900

I. Predmet zmluvy

Predmetom zmluvy je dohodnutie podmienok pre odber povrchovej vody

- z odberného miesta: Ondava, rkm 50,400
- na účely: priemyselného využitia
- v špecifikácii a v množstve: 2 200 000 m³

II. Doba platnosti zmluvy

Zmluva sa uzatvára s platnosťou od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011.

III. Osobitné podmienky vykonávania odberov vôd

1. Povolenia na odber povrchovej vody podľa § 21 ods. 6 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách v znení neskorších predpisov a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov /vodný zákon/, ako ani táto zmluva nezaručuje odberateľovi odber týchto vôd v povolenom množstve ani v potrebnej kvalite. Správca vodného toku je zodpovedný za plnenie úloh, výlučne určených zákonom č. 364/2004 Z. z. o vodách v znení neskorších predpisov a jeho vykonávacími predpismi pre správcu vodného toku a nepreberá na seba ani touto zmluvou povinnosti vytvárania podmienok pre odber nad rozsah tohto zákona.

2. Odberateľ je povinný ako súčasť podmienok plnenia podľa tejto zmluvy pri vykonávaní odberov vody dodržať podmienky stanovené orgánmi štátnej vodnej správy v rozhodnutiach, uvedenom v bode III/1 tejto zmluvy, ustanovenia platného zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách v znení neskorších predpisov v častiach vzťahujúcich sa na odberateľa povrchových vôd a pri nakladaní s ním, ustanovenia nariadenia vlády SR č. 755/2004 Z. z., ktorým sa ustanovuje výška neregulovaných platieb, výška poplatkov a podrobnosti súvisiace so spoplatňovaním užívania vôd, ako aj ďalšie

rozhodnutia, vydané príslušnými orgánmi vzťahujúcimi sa k predmetným odberom a zmluvné podmienky dohodnuté medzi stranami v tejto zmluve.

3. Odberateľ je povinný zabezpečiť meranie množstva odobratých povrchových vôd svojim určeným meradlom /v súlade s § 8 zák. č. 142/2000 Z. z. o metrológii a o zmene a doplnení niektorých zákonov/ alebo určeným meradlom správcu vodného toku, ak sa na tom dohodnú. Ak nemožno z technických, prevádzkových, ekonomických alebo iných dôvodov merať množstvo odobratých povrchových vôd určeným meradlom, množstvo odobratých povrchových vôd sa určí podľa spotreby elektrickej energie na pohon čerpadiel alebo na základe mernej krivky priepadu. Ak na meranie odberov povrchových vôd nemožno použiť tieto spôsoby, pri určení výšky platby za odbery povrchových vôd z vodných tokov sa bude vychádzať z množstva odberu povrchových vôd povoleného rozhodnutím orgánu štátnej vodnej správy

4. Podkladom pre vystavenie faktúry je skutočne odobraté množstvo vody zistené odpočtom na meracom zariadení na odber vody, umiestnenom na odbernom mieste zamestnancami odberateľa k prvému pracovnému dňu každého mesiaca. O odobratom množstve je odberateľ povinný vystaviť do 3. dňa nasledujúceho mesiaca pre správcu vodného toku doklad – oznámenie skutočne odobratého množstva povrchovej vody, opatrené pečiatkou a podpisom odberateľa. Správca vodného toku tento doklad odsúhlasí a potvrdí podpisom svojho povereného zamestnanca – Jána Kupu – vedúceho strediska Vranov nad Topľou.

IV. Termíny a množstvo odberov

Odberateľ v súlade s programom výroby vykoná v roku 2011 odbery povrchovej vody z odberného miesta – Ondava a podľa špecifikácie, ako je uvedené v bode I. v nasledovných množstvách a termínoch:

V mesiaci: Plánované množstvo odoberanej vody /objem/ m³

Január	157 000
Február	151 000
Marec	165 000
Apríl	170 000
Máj	187 000
Jún	191 000
Júl	205 000
August	203 000
September	192 000
Október	201 000
November	185 000
December	193 000
Spolu	2 200 000 m³

V. Platba a spôsob fakturácie

1. Odberateľ je povinný za vykonaný odber povrchovej vody riadne a včas zaplatiť mesačne platbu správcovi vodného toku v súlade s ustanoveniami § 78 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách v znení neskorších predpisov, nadväzne na ustanovenia § 3 nariadenia vlády SR č. 755/2004 Z.z.

2. Platba sa určuje súčinom skutočne odobratého množstva povrchovej vody v m³ za uplynulý kalendárny mesiac a sadzby podľa spôsobu regulácie v €/m³, určenej Rozhodnutím ÚRSO č. 0043/2011/V zo dňa 28. 10. 2010.

3. Zmluvné strany za odbery vody, dohodnuté v rozsahu bodu I/ tejto zmluvy určili platby dohodou zmluvných strán o cene. Cenu dohodli v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov vo výške:

- cena za 1 m³ odobratej povrchovej vody je **0,1059 € bez DPH.**

Správca vodného toku k tejto platbe vyúčtuje príslušnú časť DPH podľa platného zákona o DPH.

4. Správca vodného toku je oprávnený vystavovať faktúry za odobraté množstvá vody pravidelne mesačne a to podľa skutočne odobratého množstva vody ako je uvedené v bode III/4 tejto zmluvy.

5. Odberateľ je povinný riadne a včas za odobraté množstvo zaplatiť v lehote splatnosti faktúry, najneskôr do 15. dňa mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom k odberu povrchových vôd došlo.

6. V prípade zmeny úpravy cien za odbery povrchovej vody priamo právnymi, cenovými predpismi, alebo rozhodnutím ÚRSO, správca vodného toku je oprávnený upraviť cenu odobratej povrchovej vody. Odberateľ je povinný novú cenu – platbu za povrchovú vodu akceptovať a správca vodného toku je oprávnený takto určenú cenu použiť pre fakturovanie vykonaných odberov odberateľovi. Správca vodného toku zmenu platby za odbery povrchovej vody písomne oznámi odberateľovi a strany úpravu ceny doplnia formou dodatku k zmluve.

7. V prípade omeškania s uhradením faktúry správca vodného toku môže od odberateľa požadovať úrok z omeškania vo výške 0,03 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania.

VI. Dohodnutý spôsob merania odberov povrchovej vody

1. Správca vodného toku a odberateľ akceptujú ako spôsob merania odobratých množstiev povrchovej vody alebo určenia odobratých množstiev spôsob, ako je uvedené v bode III/4 tejto zmluvy.

2. Ani jedna zo zmluvných strán nesmie svojvoľne bez prítomnosti druhej strany manipulovať so zariadením na meranie odberu vody. Meranie odobratého množstva bude vykonávané na vodomernom zariadení odberateľa. Za funkčnosť meracieho zariadenia zodpovedá jeho majiteľ.

3. Odberateľ je povinný umožniť správcovi vodného toku nahliadnuť do výkazov o odbere vody a poskytnúť mu všetky prevádzkové podklady, ktoré súvisia s odberom a spotrebou vody na overenie skutočného odberu.

VII. Sankcie za neplnenie podmienok zmluvy

1. V prípade, ak odberateľ nezaplatí za odber vody za príslušný mesiac podľa článku V. tejto zmluvy a zároveň ani do pätnástich dní po písomnom upozornení, ako aj v prípade, že odberateľ nebude dodržiavať podmienky určené v povolení na odber vôd, správca vodného toku má právo odstúpiť od zmluvy.

2. Správca vodného toku, v prípade hrubého porušovania povinností pri odberoch vody zároveň požiada v zmysle § 48 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách v znení neskorších predpisov orgán štátnej vodnej správy o zrušenie rozhodnutia, ktorým bol povolený odber (§ 24 cit. zák.).

VIII. Záverečné ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania a účinnosť dňom nasledujúci po dni jej zverejnenia podľa § 47 a z.č. 546/2010 Z.z. ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.

2. Zmluvné strany zároveň súhlasia so zverejnením zmluvy podľa z.č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov.

3. Pokiaľ niektoré otázky podmienok odberov vody, práva a povinnosti zmluvných strán nie sú obsiahnuté v dohodnutých podmienkach v tejto zmluve, zmluvné strany budú tieto posudzovať podľa príslušných právnych predpisov, upravujúcich túto oblasť a vzťahujúcich sa na odbery vôd a to osobitne zákona č. 364/2004 Z.z. o vodách, nariadenia vlády SR č. 755/2004 Z.z., platných rozhodnutí orgánov štátnej vodnej správy, vzťahujúcich sa na predmet zmluvy, ako aj rozhodnutí, ktoré môžu ovplyvniť plnenie tejto zmluvy, vzťahujúcich sa na predmet zmluvy, ako aj rozhodnutí, ktoré môžu ovplyvniť plnenie tejto zmluvy, vzťahujúcich sa na jednu alebo druhú zmluvnú stranu.

4. Zmena podmienok, dohodnutých v tejto zmluve je možné vykonať iba formou obojstranne podpísaného dodatku k nej

5. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží po 2 exempláre.

V Trebišove, dňa 3.1. 2011

SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK, š.p.

Odštepný závod Košice

Ďumbierska 14, 041 59 KOŠICE

.....
Za správcu vodného toku
Ing. Vladimír Molčan
riaditeľ odštepného závodu

.....
Za odberateľa
Ing. Dušan Cacara, generálny riaditeľ

.....
Ing. František Čupr, konateľ spoločnosti

TP 2, s.r.o.
Priemyselná 720
072 22 STRÁŽSKÉ
IČO: 36766763 ①
IČ DPH: SK2022369052